

## ZAPISNIK

### VIII ZASEDANJE MEŠANE SLOVENSKO-ITALIJANSKO-HRVAŠKE KOMISIJE ZA VARSTVO JADRANSKEGA MORJA IN OBALNIH OBMOČIJ PRED ONESNAŽENJEM

Trst, 4. in 5. julija 2007

Zasedanje je odprl vodja italijanske delegacije, Veleposlanik Sergio Busetto, ki je pozdravil udeležence. Prisotne sta pozdravila tudi Veleposlanik Eugenio Campo, namestnik generalnega direktorja SEP-a (Srednjeevropske pobude) in dr. Maurizio Bucci, odbornik za okolje Tržaške občine.

Vodja italijanske delegacije je seznanil udeležence, da so bili na zasedanje uradno povabljeni kot opazovalci predstavniki Albanije, Črne gore in Bosne in Hercegovine. Žal pa se srečanja ni mogel udeležiti noben predstavnik.

Dnevni red (pril. 1) je bil enoglasno sprejet.

Slovenija je prosila, naj se na dnevni red doda sledeči zadevi:

- kot predsedujoča država Biroja Barcelonske konvencije informirati o izsledkih zasedanja biroja v Madridu
- informirati o prednostnih nalogah, katerim bo Komisija morala posvetiti posebno pozornost v obdobju predsedovanja, med katerimi je vključitev drugih obalnih držav in pospešitev srečanj.

Hrvaška je prosila, naj se na dnevni red pod točko "other issues" doda vprašanje o sodelovanju na področju tujerodnih vrst.

## IZVAJANJE SKLEPOV VII ZASEDANJA TRILATERALNE KOMISIJE

### Subregionalni načrt ukrepov

Italija je sporočila, da v primeru izrednega stanja je pripravljena poseči s strukturo proti onesnaževanju in da proces ratifikacije načrta, ki bo lahko predvsem služil za pridobivanje dodatnih finančnih sredstev, že poteka.

Hrvaška je obvestila, da postopek ratifikacije načrta ukrepov že poteka in da je predlog o državnem načrtu ukrepov, skladnem s subregionalnim načrtom, že pripravljen.

Ko bo ta načrt ratificiran, bo Hrvaška obvestila drugi dve državi. Hrvaška je obvestila, da bo načrt ukrepov stopil v veljavo, potem ko bo sporočila o zaključku notranjih postopkov ostalima dvema državama, in je prosila slovensko in italijansko stran, da ravno tako predstavita uradno pisno obvestilo.

Slovenija je obvestila, da postopki za ratifikacijo že potekajo in da posodablja svoje zmogljivosti in opremljenost v primeru izrednega stanja na Jadranu.

## POROČILO 3. ZASEDANJA PODKOMISIJE ZA BALASTNE VODE

Italija je predstavila poročilo o zadnjem zasedanju podkomisije za balastne vode, ki je potekala v Rimu 16. maja 2007 (pril. 2).

Na podlagi lastnih obstoječih študij Hrvaška izpostavlja svoje nasprotovanje določanju območij menjave balastnih voda na Jadranu.

Italija je poudarila, da mora skupni cilj biti zavarovanje celotnega Jadranskega območja, s pomočjo izvedljivih in čedalje strožjih okoljskih ukrepov, pri čemer pa morajo biti s strokovnega vidika preučene vse možnosti, ki jih predvideva Konvencija za upravljanje z balastnimi vodami iz ladij in usedlinami.

Slovenija je poudarila, da se za nekatere zadeve lahko poišče rešitev v okviru Morske strategije Evropske unije in Zelene knjige o evropski pomorski politiki.

Trilateralna komisija se je seznanila s poročilom 3. zasedanja Podkomisije za balastne vode.

## POROČILO 2. ZASEDANJA SKUPNE IZVEDENSKE SKUPINE ZA PSSA NA JADRANU

Hrvaška je predstavila poročilo o zasedanju Skupne izvedenske skupine (Joint Expert Group), ki je potekalo 28. junija 2007 v Zagrebu in je povabila države, prisotne na srečanju, naj pošljejo svoje

prispevke v dogovorjenih rokih. Poudarila je, da je dodatne zaščitne ukrepe treba sprejeti na forumih, na katerih so prisotne vse jadranske države.

Trilateralna komisija se je seznanila s poročilom Hrvaške o zaključkih srečanja.

Italijanska delegacija je poudarila pomen posebnega območja na Jadranu v skladu s Prilogama II in VI mednarodne konvencije MARPOL in se zavezala, da čim prej pripravi osnutek dokumenta, ki bo posredovan soudeležnim državam.

Poleg tega je Italija opozorila, da se proces za predlog vzpostavitve PSSA na Jadranskem morju odvija izven Trilateralne komisije. Glede na pomen predloga PSSA je izpostavila zaskrbljenost glede učinkovitega delovanja Trilateralne komisije na področju varstva okolja Jadranskega morja, saj se le-ta ne upošteva kot primeren sedež za začetno obravnavo tako pomembne zadeve za okolje.

Hrvaška poudarja, da mora priprava osnutka predloga PSSA potekati ob prisotnosti vseh držav Jadranskega območja. Hrvaška je na poseben način podprla vlogo in večletno delovanje Trilateralne komisije v zvezi s široko paleto tematik, ki jih je mogoče razviti v skladu z razvojem mednarodnih instrumentov za zavarovanje morskega okolja.

Slovenija soglaša z italijanskim pristopom, pri čemer potrjuje vlogo Trilateralne Komisije, ki s svojim pravnim okvirom predstavlja uraden sedež za razpravljanje o tematikah, povezanih z varstvom okolja.

Na ravni izvedenske skupine (BW/EG) je torej podprla predlog o vključitvi vseh jadranskih držav.

## INTEGRIRANO UPRAVLJANJE OBALNEGA PASA

Junija meseca je izvedenska pogajalska skupina za pripravo osnutka Protokola ICZM uskladila končno besedilo Protokola. Zasedanju je predsedovala Hrvaška, ki je poročala o srečanju, ki je potekalo v Splitu. Poudarjen je bil pomen Protokola, ki je prvi tovrstni mednarodno-pravni instrument za integrirano upravljanje z obalnim pasom. Tajništvo MAP-a in PAP/RAC imata nalogo, da vodita dvostranska posvetovanja z državami, ki so nad specifičnimi točkami predpisov Protokola izrazile pridržke.

Besedilo protokola bo moralo biti odobreno na naslednjem zasedanju »focal point« UNEP\MAP-a in na naslednjem zasedanju COP-a za končno sprejetje, potem pa bo potekala diplomatska konferenca članic Barcelonske konvencije, na kateri bo Protokol podpisan.

Italijanska delegacija je poudarila, da glede na pomen Protokola bi bilo primerno vzpostaviti specifično dejavnost Trilateralne komisije za doseg večje vloge jadranske subregije, z možnostjo promocije skupnih programov in projektov.

Slovenska delegacija je poudarila, da bi se Komisija morala osredotočiti na določanje skupnih prednostnih ciljev o jadranski subregiji, tudi v okviru morske strategije EU in izsledkov posvetovanj o pomorski politiki EU, ter z uporabo evropskih finančnih virov.

Hrvaška delegacija je izrazila soglasje glede okrepitev sodelovanja za izvajanje morske strategije v subregiji Jadranskega morja. Poudarila je pomen vloge PAP/RAC-a na področju integriranega upravljanja z obalnim pasom in bodoči doprinos le-tega v okviru skupnih projektov za izvajanje protokola. Zasedanje je potekalo ob priliki tridesetletnice središča v Splitu.

Slovenska delegacija je poročala o zaključku projekta Coastal Area Management Plan, ki je nastal v sodelovanju s PAP/RAC.

## IZVAJANJE BARCELONSKE KONVENCIJE O SUBREGIONALNEM SODELOVANJU

Italija je poudarila potrebo po skupnih pobudah za subregionalno izvajanje Barcelonske konvencije in povezanih protokolih. Še zlasti je bil izpostavljen primer pilotskega projekta AESOP, ki ga koordinira REMPEC in ki je potekal na Jadranu.

Slovenija je kot predsedujoča država poročala o zaključkih zadnjega zasedanja Biroja Konvencije in sporočila, da bo naslednje zasedanje COP potekalo januarja 2008 v Madridu.

Zasedanje COP 15 se bo osredotočilo na klimatske spremembe in biološko raznovrstnost Sredozemlja. Člani Biroja so prosili Sekretariat, naj sprejme pro-aktivnejši pristop do razvojnih projektov.

Evropska komisija je v okviru omenjenega zasedanja povabila države članice, naj razmislijo o možnih načinih izboljšanja učinkovitosti Konvencije.

Nazadnje je poudarila pomen subregionalnega pristopa za zavarovanje Jadranskega ekosistema, ki naj bi ga izvajali v sklopu raznih protokolov Konvencije, kot so ICZM, Emergency in SPA-BIO.

Hrvaška je opozorila, da je leta 2006 ratificirala spremembe Protokola LBS in začela program varstva obalnih mest pred onesnaževanjem (Jadranski projekt) z izgradnjo kanalizacije in spremljevalnih objektov.

Trilateralna komisija soglaša s potrebo po določanju prioritet jadranskega območja v zvezi z dejavnostmi Barcelonske konvencije, pri čemer naj sodelujejo vse obalne države.

## RAZNO

Slovenija je predlagala, naj Trilateralna komisija pozove Sekretariat Barcelonske konvencije, da okrepi dejavnosti na Jadranu, tudi upošteva ekosistemski pristop pri načrtovanju razvoja.

Obvestila je med drugim, da bo Barcelonska konvencija v naslednjih dveh letih osredotočila svoje delovanje na področje klimatskih sprememb in biološke raznovrstnosti.

Hrvaška je izrazila svoje soglasje s slovenskim predlogom o intenzivnejših dejavnostih na Jadranu, pri čemer je navedla specifičen projekt na področju klimatskih sprememb, ki je bil izdelan leta 1996.

Italija je izrazila svoje soglasje s slovenskim predlogom in izpostavila potrebo po opredelitvi specifičnih delovnih smernic ter pomen ustanovitve namenjene delovne skupine. Opozorila je na to, da lahko predlog Jadrana kot posebej občutljivo morsko območje v skladu s Prilogo VI MARPOL prispeva k boju proti onesnaženju zraka.

Hrvaška je poročala o dejavnostih, povezanih z IAS na Hrvaškem, s poudarkom na zavarovanih območjih. Hrvaška je predlagala sprožitev aktivnosti na področju IAS preko posebne podkomisije za invazivne vrste ali kake druge obstoječe podkomisije, ki naj bi pospeševala izmenjavo izkušenj in podatkov.

Hrvaška meni, da je Trilateralna konvencija primeren forum za začetek dejavnosti in skupnih pilotskih projektov, v okviru zgoraj navedenih mednarodnih sporazumov, a tudi v okviru konvencije o biodiverziteti in Evropski strategiji o IAS (sistem za zgodnje obveščanje, preprečevanje, morebitna eradikacija itd.)

Slovenija meni, da je hrvaški predlog komplementaren z vprašanjem balastnih voda, in je torej predlagala, naj se poišče neko vez med tema dvema vprašanjema, tudi v skladu s protokolom SPA-BIO.

Italija je izrazila soglasje o velikem pomenu vprašanja tujerodnih vrst in izjavila, da je že uresničila podatkovno bazo o tujerodnih vrstah. Predlagala je torej, da se v tej fazi raje vzpostavi delovni program za tujerodne vrste, tako kar zadeva monitoring kot tudi posege za omejevanje takih vrst, in oblikuje delovno skupino, ki naj bi z dopisovanjem nadaljevala in pospeševala ta predlog.

Hrvaška je opozorila, da v okviru Trilateralne Komisije že obstaja podkomisija za monitoring.

Hrvaška je izjavila, da bo pripravila program za invazivne vrste in ga bo nato posredovala ostalim državam.

Slovenija je poročala o prednostnih nalogah v okviru svojega bodočega predsedovanja Komisiji. Slovenija bo v sodelovanju s Hrvaško in Italijo pripravila aktivnosti na podlagi morske strategije EU in Zelene knjige pomorske politike EU.

Italija je predlagala Sloveniji, naj v delovanju Trilateralne komisije, poleg zgoraj navedenih instrumentov, upošteva tudi priporočilo o integriranem upravljanju obalnega pasa.

#### **IZKUŠNJE IZ DRUGIH OKOLJSKIH SUBREGIONALNIH SPORAZUMOV – SINERGIJE S SPORAZUMOM RAMOGE IN PLANOM RAMOGEPOL**

Italija je predstavila sporazum RAMOGE in povabila drugi dve državi, naj se kot opazovalki udeležita naslednjih vaj proti onesnaževanju, ki bodo potekale septembra 2007 na Sardiniji. Slovenija in Hrvaška sta izrazili zanimanje za dejavnosti Sporazuma in zagotovili svojo naklonjenost k sprejetju povabila.

#### **PREDSTAVITEV PROGRAMOV MONITORINGA NA JADRANSKEM MORJU**

Italija je predstavila državni program monitoringa in predlog načrta za monitoring na Jadranu v okviru programa CAOS.

Drugi dve delegaciji pa sta izpostavili svoje zanimanje in naklonjenost do programa monitoringa celotnega Jadranskega območja na podlagi skupnih parametrov, ki upoštevajo postavke Morske strategije UE.

Italija je predlagala, da se organizira srečanje znanstvenikov jadranskih držav za analizo podatkov in vzpostavitev skupnega sistema opazovanja.

Hrvaška in Slovenija sta podprli predlog.

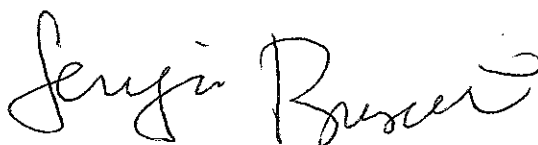
PREDSTAVITEV POBUDE DAMAC IN POVEZANIH PROJEKTOV

Predstavniki Dežele Marche je predstavil pobudo DAMAC in sorodne projekte: Secur Sea, Task Force in Task Line, ki jih je uresničila v sodelovanju z Zadarsko županijo ob podpori sredstev INTERREG.

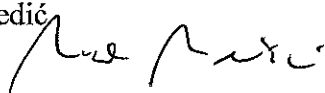
Gre za uspešen primer sodelovanja med jadranskimi regijami za zaščito okolja.

Naslednje zasedanje Trilateralne komisije bo sklicala Slovenija.

Vodja italijanske delegacije  
Sergio Busetto



Vodja hrvaške delegacije  
Mira Medić



Vodja slovenske delegacije  
Mitja Bricelj

